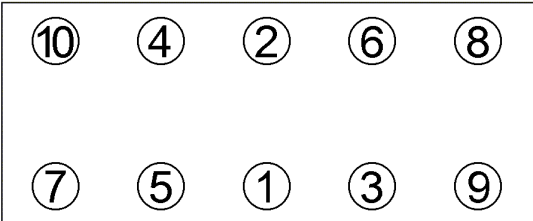


Anziehvorschrift für Zylinderkopf		366.670 passend für / suitable for adaptable à / adaptable a Volkswagen/Audi	 Das Original	
Tightening Instructions for Cylinder Head				
Instructions de serrage pour culasse				
Prescripciones de apriete para culatas				
Schraubenkopf / Head shape Tête de vis / Cabeza de tornillo		Anziehreihenfolge/Tightening sequence/Ordre de serrage/Orden de apriete		
 104.930 M 11x1,5x96				
Anziehen/ Tightening/ Serrage/ Apriete		* 40 Nm 60 Nm ➤ 90° ➤ 90°		
Zeichenerklärung / Explanations / Explication / Explicacion				
✱	neue Zylinderkopf-schrauben verwenden	use new cylinder head bolts	utiliser des vis neuves	emplar tornillos nuevos
★	Warmlauf (80°C)	warm up time (80°C)	chauffage (80°C)	calentamiento (80°C)
☐	Schrauben einzeln lösen und wieder anziehen	loosen and tighten each bolt	deserrer et serrer vis par vis	aflojar y apretar tornillo a tornillo
●	Setzzeit	relaxation time	durée de tassement	tiempo de espera
➤	Drehwinkel	torque angle	angle de serrage	ángulo de giro
Motortyp / Engine type / Type de moteur / Tipo de motor 1,8 Ltr. 4 Cyl. 20V, 85-165 kW (115-224 PS) Mot. ADR, AEB, AGN, AGU, AJL, AJH, AJQ, APX, APT, APG, APP, AQA, ARZ, APY, AMK, APH, ARG, ARK, AFY, ANB, APU, AWC, AWT, AVJ, ARY, AUQ, AUL, AWP, ATC, AMU, AVC, AWU, AWV, ARX, BAM				
ElringKlinger AG, Max-Eyth-Str.2 72581 Dettingen / Erms. Tel. 07123/724 601			*366.670*	